

Welcome Guide

Portable Stereo Bluetooth Speaker

Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation
Manuale dell'Utente | Manual de Instrucciones
使用说明书 | دليل الترحيب

Using Your Speaker

Ihren Lautsprecher verwenden | スピーカーの使用
Utilisation de votre enceinte | Utilizzare il tuo speaker
Usar Tu Altavoz | 使用你的蓝牙音箱 | استخدام مكبر الصوت

1. Turn it on

Schalten Sie ihn ein | 電源を入れる | Allumez-la | Accendilo
Enciéndelo | 打开蓝牙音箱 | شغله



▶ 1

2. Pair it with your device

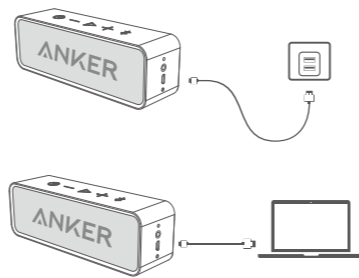
Pairen Sie ihn mit Ihrem Gerät | お使いの機器とペアリング
Connectez-la à votre appareil | Connetti il tuo dispositivo
Emparejalo a tu dispositivo | 和你的设备配对
قرنه بجهازك



▶ 2

3. Charge your speaker

Ihren Lautsprecher aufladen | スピーカー本体の充電
Chargez votre enceinte | Ricarica il tuo speaker
Carga tu altavoz | 给蓝牙音箱充电 | الشحن مكبر الصوت



▶ 3

Controls

Steuerung | 操作方法 | Commandes | Comandi
Controls | 操作方法 | أدوات التحكم | تشغيل

Play / Pause

Play / Pause | 再生 / 一時停止
Lecture / Pause | Play / Pausa
Reproducir / Pausa | 播放 / 暂停
تشغيل / إيقاف تشغيل مؤقت

Double Click

Zweimal drücken
ダブルクリック
Double-click
Doppio click
Hacer Doble Clic
按两次 | انقر مزدوج

Skip Forward

Nächster Titel | 次の曲
Saut Avant | Brano successivo
Próxima Pista | 下一曲
تخطي إلى الأمام

Volume Up

Lautstärke nach oben | 音量アップ
Augmenter le Volume | Aumenta il volume
Aumentar Volumen | رفع مستوى الصوت

▶ 4

Volume Down

Lautstärke nach unten | 音量ダウン
Baisser le volume | Abbassa il volume
Bajar volumen | خفض مستوى الصوت



Re-enter Pairing Mode

Erneut in den Pairing Modus eintreten
ペアリングを再実施
Entrer à nouveau en mode jumelage
Entra di nuovo in modalità ricerca
Volver a Modo Emparejamiento
重新进入配对模式
إعادة الإدخال إلى وضع الاقتران

Having connection problems? Remove the speaker from your device's Bluetooth history, ensure the speaker is less than 3 feet away then try pairing again.

Bitte löschen Sie bei Verbindungsproblemen die Pairing-Einträge auf Ihrem Gerät. Stellen Sie sicher, dass der Lautsprecher weniger als 90 cm von Ihrem Gerät

▶ 5

entfernt ist und wiederholen Sie den Pairingvorgang.
ペアリングが出来ない場合、ペアリングの履歴を一度削除し、お使いの機器とスピーカーの距離が90cm以内であることを確認した上で、再度ペアリングを行ってください。

Vous avez des problèmes de connexion? Supprimez l'enceinte des périphériques Bluetooth enregistrés sur votre appareil, assurez-vous qu'elle est à moins d'un mètre de celui-ci et réessayez.

Problemi di connessione? Rimuovi lo speaker dalla cronologia bluetooth del dispositivo. Assicurati che lo speaker sia a meno di un metro di distanza dal dispositivo e riprova.

Problemas de conexión? Elimina tu altavoz del registro de conexión Bluetooth de tu dispositivo, acerca el dispositivo a menos de 90 cm y empareja de nuevo.

连接不上?删除蓝牙音箱的配对记录,确保蓝牙音箱和设备距离不超过1米再尝试配对。
على جهازك وتأكد من أنه موجود Bluetooth هل تواجه مشكل في الاتصال؟ اعد إلى إزالة مكبر الصوت من سجل محفوظات على مسافة تقل عن 3 أقدام ثم حاول الاقتران من جديد.

▶ 6



Specifications

Spezifikationen | 製品の仕様 | Spécifications | Specifiche
Especificaciones | 产品参数 | المواصفات

Input	5V / 1A
Audio Output	3W x 2
Weight	457 g / 16 oz
Size	165 x 45 x 54 mm 6.5 x 1.8 x 2.1 in
Range	10 m / 33 ft

▶ 7

Attention

Achtung | 注意 | Attention | Attenzione | Atención
تحذيرات



Don't expose to liquids

Setzen Sie das Gerät keinen Flüssigkeiten aus
水分に触れないようにして下さい
Ne pas exposer à des liquides
Evitare il contatto con liquidi
Evitar el contacto con líquidos
請勿接觸液體
لا تعرضه للسوائل



Don't disassemble

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander
危険ですので分解しないで下さい
Ne pas désassembler
Non smontare
No desarmar
請勿拆卸
لا تم بفتحك

▶ 8



Avoid dropping

Lassen Sie das Gerät nicht fallen
過度な衝撃を与えないで下さい
Eviter de le faire tomber
Non farlo cadere
Evitar caídas
避免跌落产品
تجنب إسقاطه



Avoid extreme temperatures

Vermeiden Sie extreme Temperaturen
極端な温度下では使用しないで下さい
Eviter les températures extrêmes
Tenerse lontano da temperature estreme
Mantener alejado de temperaturas extremas
避免在过高或过低温环境使用
تجنب الحرارة المرتفعة

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by

▶ 9

the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

RF Warning Statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

▶ 10

Customer Service

Kundenservice | カスタマーサポート | Service Client
Servizio ai Clienti | Atención al Cliente | 客服支持 | خدمة العملاء



18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie
18ヶ月保証 | Garantie de 18 mois
Garanzia limitata 18 mesi
Garantía limitada de 18 meses
ضمان 18 شهراً محدودة



Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support
テクニカルサポート | Support technique à vie
Supporto tecnico a vita
Asistencia técnica de por vida
终身客服支持 | الدعم الفني مدى الحياة



support@anker.com



1-800-988-7973 | Mon-Fri 9:00-5:00 PST (US)
03-4455-7823 | Mon-Fri 9:00-17:00 (日本)
069-9579-7960 | Mon-Fri 6:00-11:00 (DE)
400-0550-036 | Mon-Fri 9:00-17:30 (中国)

▶ 11

For FAQs and more information, please visit:



anker.com/support



@Anker Official
@Anker Japan
@Anker Deutschland



@AnkerOfficial
@Anker_JP



@Anker

رقم المنتج A3102
Portable Stereo Bluetooth Speaker

▶ 12

- English: "

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device."

- French:"

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil n' doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."